

# **CITTA' METROPOLITANA DI TORINO**

## **CONSIGLIO METROPOLITANO DI TORINO**

### **PROCESSO VERBALE DELL'ADUNANZA XIII 29 luglio 2015 – ore 12.15**

Presidenza: Piero FASSINO

Il giorno 29 del mese di luglio dell'anno duemilaquindici, alle ore 12.15, in Torino, corso Inghilterra n. 7, nella sala "Auditorium" della Città Metropolitana di Torino, sotto la Presidenza del Sindaco Metropolitano Piero FASSINO e con la partecipazione del Segretario Generale Giuseppe FORMICHELLA si è riunito il Consiglio Metropolitano come dall'avviso in data 23 luglio 2015 recapitato, insieme con l'ordine del giorno, ai singoli Consiglieri e pubblicato all'Albo Pretorio on line.

Sono intervenuti il Sindaco del Consiglio Metropolitano, in qualità di Presidente, Piero FASSINO ed i Consiglieri:  
Gemma AMPRINO – Alberto AVETTA – Vincenzo BARREA – Francesco BRIZIO – Eugenio BUTTIERO – Mauro CARENA – Domenico CARRETTA – Maria Lucia CENTILLO – Barbara Ingrid CERVETTI – Domenica GENISIO – Antonella GRIFFA – Claudio MARTANO – Roberto MONTA' – Michele PAOLINO – Andrea TRONZANO.

Sono assenti i seguenti Consiglieri: Dimitri DE VITA – Marco MAROCCO – Cesare PIANASSO.

Partecipano alla seduta, senza diritto di voto, i Portavoce o loro delegati delle seguenti Zone Omogenee: Zona 3 "AMT SUD", Zona 4 "AMT NORD", Zona 5 "PINEROLESE", Zona 6 "VALLI SUSA E SANGONE", Zona 9 "EPOREDIESE", Zona 10 "CHIVASSESE".

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

Il presente processo verbale è redatto su n. 43 pagine interne, corredato dal relativo CD audio a pag. 41 ed è riferito a n. 14 documenti trattati nelle pagine seguenti.

La trascrizione degli interventi inerenti i diversi documenti trattati è reperibile nel resoconto stenografico della corrispondente seduta Consiliare.

Il Sindaco Metropolitan apre la seduta alle ore 12.15.

NUM.	OGGETTO	PAG.
//	Comunicazioni del Sindaco Metropolitan.	5
<i>Apertura seduta ai sensi dell'art. 6, comma 3 del Regolamento per il funzionamento del Consiglio Metropolitan (ore 12.16).</i>		
1	Bilancio di Previsione per l'esercizio finanziario 2015 e relativi allegati. Approvazione. Prot. n. 21978/2015	9-10
//	Approvazione processi verbali sedute del Consiglio Metropolitan del 12 maggio 2015, 21 maggio 2015, 12 giugno 2015 e 30 giugno 2015.	11
2	S.P. 144 di Santa Maria. Interventi di ripristino degli attraversamenti al Km 5+340 e Km 7+500 nel Comune di Vinoso. Lavori di somma urgenza. Prot. n. 18830/2015	13
3	S.P. n. 1 Dir. 4 – n. 32 – n. 33. Interventi urgenti di messa in sicurezza delle strade provinciali della zona "E" – Circoli di Viù e Ceres. (CIG Z9D14F05AE – ZF014F0871 – Z0114F07C1). Prot. n. 18931/2015	15
4	S.P. n. 192 del Forno – Progr. Km. 0+100. Intervento urgente di messa in sicurezza della viabilità mediante intervento di ricostruzione corpo stradale. (CIG Z3314FA26B). Prot. n. 19048/2015	17
5	S.P. n. 32 della Valle di Viù. Intervento di somma urgenza per il ripristino strutturale del ponte ad arco in muratura al Km. 11+020 in Comune di Viù fraz. Mondrezza. (CIG ZB215145F9). Prot. n. 19050/2015	19
6	S.P. 161 della Val Pellice. Intervento di somma urgenza per la messa in sicurezza delle fondazioni del ponte sul Rio Rospart alla Progr. 18+800 in Comune di Villar Pellice. Prot. n. 19897/2015	21

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

7	Linee di indirizzo per la valutazione all'adesione della convenzione CONSIP S.p.A. per il "Servizio Luce 3 – Lotto 1: Lombardia, Piemonte, Liguria, Valle d'Aosta" per la gestione degli impianti di illuminazione pubblica, degli impianti semaforici e dei carichi esogeni elettrici e statici (insegne luminose, pompe di sollevamento acque, etc.) e alla valutazione all'adesione di altre convenzioni presenti sul mercato per la gestione degli impianti elettrici anzidetti. Prot. n. 15130/2015	23
8	Regolamento della riscossione delle entrate e dell'accertamento e definizione delle entrate tributarie. Regolamento dell'imposta di trascrizione ed annotazione di veicoli al Pubblico Registro Automobilistico (IPT). Adeguamento al principio contabile 3.5 allegato 4.2 del D.lgs. 23.06.2011, n. 118 e S.M.I. Prot. n. 22098/2015	25
9	Partecipazione alla costituenda Associazione "Rete Dafne onlus". Approvazione atto costitutivo e statuto. Prot. n. 17524/2015	27
10	Piano Paesaggistico Regionale. Espressione parere ai sensi della L.R. 56/1977 e S.M.I. <i>Rinviata.</i> Prot. n. 23082/2015	29
11	Agenzia della mobilità Piemontese. Approvazione statuto e convenzione. Prot. n. 23161/2015	31
12	Legge 15 dicembre 1999 n. 482 "Norme in materia di tutela delle minoranze linguistiche storiche". Adesione in ambito territoriale metropolitano. Decima integrazione. Prot. n. 23110/2015	33
13	CIC S.C.R.L. in liquidazione. Alienazione quote e/o diritti di opzione. Modifiche statutarie. Autorizzazione. Prot. n. 23399/2015	35
14	Proposta di ordine del giorno presentata dalle Consigliere Centillo e Genisio avente quale oggetto: "Richiesta di sospensione della DGR 30 del 3/6/2015 sui servizi residenziali in psichiatria". Prot. n. 22622/2015	37
//	Varie ed eventuali.	39

DOCUMENTO N. //

**Comunicazioni del Sindaco Metropolitan.**

Interventi:

Sindaco Metropolitan FASSINO

Esito: **effettuato**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

~ ~ ~ ~ ~

*Trascorso il tempo assegnato alla trattazione degli argomenti iscritti all'ordine del giorno, di cui all'art. 3, comma 3 del Regolamento per il funzionamento del Consiglio Metropolitan, il Sindaco Metropolitan, accertata con l'assistenza del Segretario Generale la presenza del numero legale, come previsto dall'art. 6, comma 3, inizia la trattazione degli argomenti iscritti all'ordine del giorno (ore 12.16).*

~ ~ ~ ~ ~

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Bilancio di Previsione per l'esercizio finanziario 2015 e relativi allegati.  
Approvazione.**

Prot. n. 21978/2015

Interventi:

Sindaco Metropolitan FASSINO

~ ~ ~ ~ ~

Non partecipano al voto = 1 (Tronzano).

Votazione dell'emendamento allo schema del Bilancio di Previsione per l'esercizio 2015 e relativi allegati e alla proposta di deliberazione prot. n. 21978/2015, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino).

**L'emendamento risulta approvato.**

~ ~ ~ ~ ~

Non partecipano al voto = 1 (Tronzano).

Votazione della deliberazione, comprensiva dell'emendamento testè approvato e l'immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

DOCUMENTO N. //

**Approvazione processi verbali sedute del Consiglio Metropolitan del 12 maggio 2015, 21 maggio 2015, 12 giugno 2015 e 30 giugno 2015.**

Interventi:

Sindaco Metropolitan FASSINO

~~~~~

*Il Sindaco Metropolitan Fassino procede con l'approvazione dei Processi Verbali relativi alle sedute del Consiglio Metropolitan del 12 maggio 2015, 21 maggio 2015, 12 giugno 2015 e 30 giugno 2015. Non essendo pervenuta alcuna obiezione, i Processi Verbali si considerano approvati.*

~~~~~

Esito: **approvati**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

DOCUMENTO N. 2

**S.P. 144 di Santa Maria. Interventi di ripristino degli attraversamenti al Km 5+340 e Km 7+500 nel Comune di Vinoso. Lavori di somma urgenza.**

Prot. n. 18830/2015

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

DOCUMENTO N. 3

**S.P. n. 1 Dir. 4 – n. 32 – n. 33. Interventi urgenti di messa in sicurezza delle strade provinciali della zona “E” – Circoli di Viù e Ceres.  
(CIG Z9D14F05AE – ZF014F0871 – Z0114F07C1).**

Prot. n. 18931/2015

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**S.P. n. 192 del Forno – Progr. Km. 0+100. Intervento urgente di messa in sicurezza della viabilità mediante intervento di ricostruzione corpo stradale. (CIG Z3314FA26B).**

Prot. n. 19048/2015

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

DOCUMENTO N. 5

**S.P. n. 32 della Valle di Viù. Intervento di somma urgenza per il ripristino strutturale del ponte ad arco in muratura al Km. 11+020 in Comune di Viù fraz. Mondrezza.  
(CIG ZB215145F9).**

Prot. n. 19050/2015

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**S.P. 161 della Val Pellice. Intervento di somma urgenza per la messa in sicurezza delle fondazioni del ponte sul Rio Rospart alla Progr. 18+800 in Comune di Villar Pellice.**

Prot. n. 19897/2015

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Linee di indirizzo per la valutazione all'adesione della convenzione CONSIP S.p.A. per il "Servizio Luce 3 – Lotto 1: Lombardia, Piemonte, Liguria, Valle d'Aosta" per la gestione degli impianti di illuminazione pubblica, degli impianti semaforici e dei carichi esogeni elettrici e statici (insegne luminose, pompe di sollevamento acque, etc.) e alla valutazione all'adesione di altre convenzioni presenti sul mercato per la gestione degli impianti elettrici anzidetti.**

Prot. n. 15130/2015

Interventi:

Segretario Generale FORMICHELLA  
Consigliere Metropolitano BARREA  
Sindaco Metropolitano FASSINO

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione, mediante alzata di mano:

Presenti = 16  
Votanti = 16

Favorevoli 16

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Paolino – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Regolamento della riscossione delle entrate e dell'accertamento e definizione delle entrate tributarie. Regolamento dell'imposta di trascrizione ed annotazione di veicoli al Pubblico Registro Automobilistico (IPT).  
Adeguamento al principio contabile 3.5 allegato 4.2 del D.lgs. 23.06.2011, n. 118 e S.M.I.**

Prot. n. 22098/2015

Interventi:

Consigliere delegato CARENA

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Partecipazione alla costituenda Associazione “Rete Dafne onlus”. Approvazione atto costitutivo e statuto.**

Prot. n. 17524/2015

Interventi:

Consigliera delegata CENTILLO

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti	=	15
Astenuti	=	1 (Tronzano)
Votanti	=	14

Favorevoli 14

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

DOCUMENTO N. 10

**Piano Paesaggistico Regionale. Espressione parere ai sensi della L.R. 56/1977 e S.M.I.**

Prot. n. 23082/2015

Interventi:

Sindaco Metropolitan FASSINO  
Ing. MARENGO  
Arch. FIORA  
Ing. MARENGO  
Consigliere Metropolitan BARREA  
Consigliere Metropolitan MONTA'  
Sindaco Metropolitan FASSINO

Esito: **rinvia**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Agenzia della mobilità Piemontese. Approvazione statuto e convenzione.**

Prot. n. 23161/2015

Interventi:

Vicesindaco Metropolitano AVETTA  
Consigliere Metropolitano BARREA  
Consigliere delegato BRIZIO

~ ~ ~ ~ ~

Non partecipano al voto = 1 (Tronzano).

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 14  
Votanti = 14

Favorevoli 14

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**Legge 15 dicembre 1999 n. 482 “Norme in materia di tutela delle minoranze linguistiche storiche”. Adesione in ambito territoriale metropolitano. Decima integrazione.**

Prot. n. 23110/2015

Interventi:

Consigliera delegata CERVETTI

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Tronzano ).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

**CIC S.C.R.L. in liquidazione. Alienazione quote e/o diritti di opzione. Modifiche statutarie. Autorizzazione.**

Prot. n. 23399/2015

Interventi:

Consigliere delegato CARENA  
Consigliera delegata CENTILLO  
Sindaco Metropolitano FASSINO

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della deliberazione e immediata esecutività della stessa, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Tronzano).

**La deliberazione risulta approvata e immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**  
**i.e.**



**Proposta di ordine del giorno presentata dalle Consigliere Centillo e Genisio avente quale oggetto: “Richiesta di sospensione della DGR 30 del 3/6/2015 sui servizi residenziali in psichiatria”.**

Prot. n. 22622/2015

Interventi:

Consigliera delegata CENTILLO  
Sindaco Metropolitan FASSINO

~ ~ ~ ~ ~

Votazione dell'ordine del giorno, mediante alzata di mano:

Presenti = 15  
Votanti = 15

Favorevoli 15

(Amprino – Avetta – Barrea – Brizio – Buttiero – Carena – Carretta – Centillo – Cervetti – Fassino – Genisio – Griffa – Martano – Montà – Tronzano).

**L'ordine del giorno risulta approvato.**

~ ~ ~ ~ ~

Esito: **approvata**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

DOCUMENTO N. //

**Varie ed eventuali.**

Interventi:

Sindaco Metropolitan FASSINO – *legge il documento di norma comportamentale su modalità operative per la presentazione di ordini del giorno, mozioni, interpellanze ed interrogazioni, chiedendo ai presenti l'assenso.*

Consigliera delegata AMPRINO – *interviene sulla voce “varie ed eventuali”.*

Sindaco Metropolitan FASSINO

Esito: **effettuato**

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

CD AUDIO SEDUTA CONSIGLIO METROPOLITANO

PROCESSO VERBALE ADUNANZA XIII DEL 29 LUGLIO 2015

Il Sindaco Metropolitanò chiude la seduta del Consiglio Metropolitanò alle ore 13.05.

Letto, confermato e sottoscritto:

Firmato in originale

Il Segretario Generale  
(Giuseppe Formichella)

Il Sindaco Metropolitanò  
(Piero Fassino)

**Il presente processo verbale è stato approvato dal Consiglio Metropolitanò,  
nella seduta del \_\_\_10/11/2015\_\_\_**